機票出讓
有四張男女機票多倫多來回每張268元。11月26至12月11來回。傳呼機：680-0898

機票廉讓
十一月十八號多倫多單程加航男女機票各一張。每張百五元。請電：黃接1-858-5550。

衣車出讓
大批新製衣平車雙針摺骨風眼燙衣機等全套設備出讓。P.O. Box 3388, Van.,B.C. V6B 3V4

跌打風濕
祖傳秘方專治風濕骨痛其難禁症拿手鐵打禁到病除主在濟世救人。黃飛龍 255-8876

商業

西餐室賣
雲島黨近埠40座位位於市中心區。租廉長批生意穩定東主年老退休急讓電話1-748-9211

發財雜貨兼649生意
永無失業好過打工生意穩定。地位適中。健康關係。割愛相送。價錢面議。租約輕鬆。刻苦耐勞。保証成功電三二七。八六四三

好機會
▲賣業連士多生意地54x110生意穩定。減價$159,000急賣請還價。
▲士多生意賣生菜花。彩票。獨市。利錢好。平均生意$1,000開價$49,000
▲8年新屋。5英畝地。最佳做業餘農場。SURREY區近GUILDFORD
▲54畝農場。住家貨倉$39,000 SURREY
▲士多生意賣業住家SURREY區只售$118,000請還價
▲寫字樓出租。二埠及LANGLEY租平LAKEVIEW REALTY 588-9955 BEN CHUI徐炳權 576-2441

餐館出賣
沙省埠仔唐番餐館。坐位48。埠內人口三千。有意者請電306-948-2243

餐館出讓
二埠市中心唐番餐全酒牌座位百餘風景優美前途好急讓晚電：五二二。三五三五煎洽。

餐館平租
中西餐館裝修一流全酒牌舞池因人力不足迫於出讓有意電306-8662。9666。

雜貨舖售
二埠日入五百。月租九百五十。三年半租約。價二萬五另點貨。英語電：522-3733

餐館急賣
埠仔60位唐西餐。全酒牌生意旺位主要公路包樓價四萬五千。詳情連電395-2560

餐館出讓
沙省埠仔唐番餐館出讓。有意者請自賣電：306-749-2938查詢。

離埠急讓
東主離埠唐番餐館車禁城市中心八十座位全酒牌兼外賣價四萬餘電112 7927344譚

唐西餐館離埠平讓
開價萬五租平40位高貴林体廢地交界931-3312

中西餐館
出讓TSAWASSEN離雲埠半小時。附近柝文全酒牌租廉長下午五時後電：943-1121李君

餐館急賣
週圍柝文近海難有啤酒及淡酒牌價四萬餘。下午六至九時請電：梁洽。689-8332

餐館出讓
沙省埠仔唐番餐館一年新。坐位68有濃淡酒牌埠內人口一千五百有意者請電306-843-2343

靚餐館
△座落繁旺喜士定大街。近PNE 70座位。濃淡酒牌。唐番餐室。附近有兩個新建大商場。滑力無窮。東主人力無足。願割價出讓。三萬餘有商量誠最佳投資。機會莫失。

啡室萬七
△40座位咖啡室。座落繁旺大街。乃路夾京士威。東主另有生意。割價急賣。萬七元有商量。抵買之至。滿堂紅公司874-4268何仲生住家464-7602緊急傳呼667-7393留電即覆。

農場割價出賣
曲步地40畝肥沃土地出產豐富。交通水利方便。耕種已有二十年有四睡房及土庫屋及工人屋各一間大機房。玻璃屋兩間。貨車兩架。拖拉機六部。各種時代化生才工具。一齊全。主要出產有包生菜及西芹。有特別推銷權。每年入息不錯。業主退休全盒只賣五十六萬勿失良機。有意請電陳善歡(EDDIE S.Y. CHAN) 263-6116或公司876-9222,

出賣
業主們請電沈慶俊為你免費估價忠誠服務21世紀賣業3 2756636中文傳話機667-0313.

自賣屋者
星期日二至四時開放。力磨夾34街地區歐洲技師。價十六萬六千五英語電：925-1886

大新屋賣
特大一房一廳七百餘尺架淨地新MCQILL夾WALL急賣五萬三電68 3047 1胡先生

柏文自賣

歐洲式豪華屋出賣
千四庭價二家開。計宅廳備。住飯設別華麗獨修特尚板裝商高地流百。建柴木。方尺。櫟檀。廚九千。平房木萬。里百睡櫟室十四。區。杭六大。JOHN WILCOX REALTY GREYFRIARS 588-0131 591-3786

屋主自賣
50x120平地翻新二睡房土庫。週六日。一至三時開放955 E.20街經紀免問：434-4893

屋主自賣
33x112平地舊屋土庫一房近乃磨交通方便。2228 KITCHENER電255-9931

屋主自賣
20年屋樓上三睡房硬地板樓下一房一廳有火爐廚廁齊。開價九萬七千經紀免晚電：438-2828

新屋自賣
烈治文埠二路住宅區三年新實用面積二千九百尺。四大睡房。設備豪華。裝修一流。舒適美觀。交通方便實價拾九萬伍千元抵買。經紀免問。電話：278-0843或2742152

柏文急賣
光猛一廳一房雪櫃爐頭等全七街夾菲沙近華埠四萬二千3244-3305 6893-3084

有屋出賣
六房兩廳。包爐頭雪櫃。19年新屋。近乃路。有意請電327-4918

柏文出售
北本拿比。十一組興建中二千四百一十平方尺近學校巴士。有天窗旋轉樓梯三房兩浴室客廳飯廳家庭房光猛廚房樓下兩房廚房娛樂室雙車房用料一流俱備瓷磚。防盜警鐘及屋內吸塵系統價$174,900英語電321-3548

新屋出賣
1335E8正在興建中二千四百一十平方尺近學校巴士。有天窗旋轉樓梯三房兩浴室客廳飯廳家庭房光猛廚房樓下兩房廚房娛樂室雙車房用料一流俱備瓷磚。防盜警鐘及屋內吸塵系統價$174,900英語電321-3548

新屋自賣
6384 PRINCE ABLERT近菲沙五房土庫完成十七萬九千 WALTER 872-3744

七萬四千
靚屋高土庫緬夾19唐人埠入息屋急賣新屋土庫完成14萬VENUS 4613183多活實業876-8841

吉屋出賣
二八四一片打東街四房一廳土庫可出租地33x124電：陳先生325-6075傳呼機680-7089

柏文出售
北本拿比。十一組興建中二千四百一十平方尺近學校巴士。有天窗旋轉樓梯三房兩浴室客廳飯廳家庭房光猛廚房樓下兩房廚房娛樂室雙車房用料一流俱備瓷磚。防盜警鐘及屋內吸塵系統價$174,900英語電321-3548

靚屋出賣
北本拿比。十一組興建中二千四百一十平方尺近學校巴士。有天窗旋轉樓梯三房兩浴室客廳飯廳家庭房光猛廚房樓下兩房廚房娛樂室雙車房用料一流俱備瓷磚。防盜警鐘及屋內吸塵系統價$174,900英語電321-3548

柏文出售
黃振樺住宅8722-4966

平平平
價六萬二千五。四房翻新靚屋。有土庫。新地毯。乃磨夾26街。星期六及日開放。4205 PENTICTON ST. 七時後電：291-9038

柏文出租
近唐人街兩房廳廚房浴廁爐頭雪櫃齊交通便光猛獨立門戶電253-3601

平地士庫
近蘭菲夾29街二房一廳。各樣齊交通方便合二至三人請五時後電：430-3097

平地士庫
一房一廳出租。浴廁廚齊備包水電合夫婦仕女或學生。請電255-3224。

兩房一廳
8街夾RENFREW樓下二房一廳。爐頭雪櫃齊。有風景電話：254-9765陳洽。

單人房
土庫散房二街夾冒仔抗獨立門戶設備齊合男士電255 4129或4343380。

出租
有一廳一房廚廁齊備。交通便利近學校有意者請電：254-5665接洽。

幽靜柏文
菲沙夾8街一房一廳廚房近華埠巴士及購物商場。月租335元。請電：254-9362

華埠住屋
出租。裕仁街六百號街位四房住宅出租有意請下午六時至九時電：4333-7683

柏文急賣
光猛一廳一房雪櫃爐頭等全七街夾菲沙近華埠四萬二千3244-3305 6893-3084

有屋出賣
六房兩廳。包爐頭雪櫃。19年新屋。近乃路。有意請電327-4918

柏文出租
近唐人街兩房廳廚房浴廁爐頭雪櫃齊交通便光猛獨立門戶電253-5088

平地士庫
近蘭菲夾29街二房一廳。各樣齊交通方便合二至三人請五時後電：430-3097

土庫出租
兩房一廳廚廁齊獨立門戶位喜士定夾界限街近巴士總站交通方便請電：二九一。〇五九三

土庫出租
乃街夾32街貳房一廳租平交通便拜貳至拜五晚五時後拜六至拜一全天接電八七四。七六〇六

土庫出租
兩房一廳。客廳俸齊備。包水電。獨立門戶。交通方便。有意請七時後327-6280

樓上全層
一房一廳廚房浴室廁爐頭雪櫃齊。近交通。包電暖氣電話：二五四。二八八六。

樓下出租
兩房兩廳廚廁爐頭雪櫃齊獨立門戶威靈頓街近喜士定東街。請電話298 8742。

屋出租
菲沙八〇七六正層兩房兩廳爐頭雪櫃浴廁齊獨立門口。有意請電話陳太：324-1296

土庫出租
三房一大廳廚房廁所各樣齊備。菲沙夾15街交通方便近中小學校及巴士站8744-2148

樓下出租
49及齊拔。兩房一廳。各樣齊備。電話4329688 2633580 或801

樓下出租
近37街夾乃街。新裝修兩房一廳樓下出租。獨立廚廁。有意者請電：327-8400

新屋樓下
兩房一廳。獨立門戶。近乃路夾31街及巴士學校電話：522-4916

土庫出租
兩房一廳。獨立門戶。近乃路夾菲沙交通方便獨立門戶。電話：876-4594 8876-4594 8879-7087

樓下出租
兩房一廳各樣齊備東18街夾菲沙交通方便獨立門戶。電話：876-4594 8879-7087

土庫平租
近PNE新裝修土庫兩房一廳各樣齊備近巴士學校包水電有意請電：255-0170

樓上出租
西區近CAMBIE四房兩廳兩廁廚房各樣齊全近著名中小學。晚上電話：327-5621

新屋樓下
京士威夾會拔兩房廳廚廁洗衣乾衣機齊備適合年青夫婦晚間電話：327-5621

柏文出租
二房一廳。租平。近唐人街。八九八佐治東街樓上。有意請電：251-7014

土庫出租
乃街夾32街貳房一廳租平交通便拜貳至拜五晚五時後拜六至拜一全天接電八七四。七六〇六

土庫出租
兩房一廳。客廳俸齊備。包水電。獨立門戶。交通方便。有意請七時後327-6280

樓上全層
一房一廳廚房浴室廁爐頭雪櫃齊。近交通。包電暖氣電話：二五四。二八八六。

樓下出租
兩房兩廳廚廁爐頭雪櫃齊獨立門戶威靈頓街近喜士定東街。請電話298 8742。

屋出租
菲沙八〇七六正層兩房兩廳爐頭雪櫃浴廁齊獨立門口。有意請電話陳太：324-1296

土庫出租
三房一大廳廚房廁所各樣齊備。菲沙夾15街交通方便近中小學校及巴士站8744-2148

樓下出租
兩房一廳廚廁齊備。近乃夾47街。請電沈太洽。325-6547

三房土庫
緬街夾38街有三房一廳土庫出租。近學校。交通方便。各樣齊備。租平。324-2781

土庫招租
華埠奇化街兩房一廳適合小家庭廚廁門戶獨立。有意請電話：254-9219

三房土庫
近緬街中小學。合不吸烟小家庭。請電接洽。876-7549

樓上出租
一房一廳單位出租13街近乃街。交通方便。電話：876-0278

單人房租
一街夾乃街有單人房出租。電話：253-5900

土庫招租
近37街夾乃街。新裝修兩房一廳樓下出租。獨立廚廁。有意者請電：327-8400

近華埠柏文出租
兩睡房一廳，有小童免問，號喜市定東街，雜物房，廚、廁齊問，如意者請到六四三乾洗部詢問。

土庫出租
兩房一廳。客廳俸齊備。包水電。獨立門戶。交通方便。有意請七時後327-6280

樓下出租
兩房兩廳廚廁爐頭雪櫃齊獨立門戶威靈頓街近喜士定東街。請電話298 8742。

屋出租
菲沙八〇七六正層兩房兩廳爐頭雪櫃浴廁齊獨立門口。有意請電話陳太：324-1296

土庫出租
三房一大廳廚房廁所各樣齊備。菲沙夾15街交通方便近中小學校及巴士站8744-2148

樓下出租
兩房一廳廚廁齊備。近乃夾47街。請電沈太洽。325-6547

三房土庫
緬街夾38街有三房一廳土庫出租。近學校。交通方便。各樣齊備。租平。324-2781

三房土庫
近緬街中小學。合不吸烟小家庭。請電接洽。876-7549

樓上出租
近37街夾乃街。新裝修兩房一廳樓下出租。獨立廚廁。有意者請電：327-8400

土庫出租
兩房一廳。客廳俸齊備。包水電。獨立門戶。交通方便。有意請七時後327-6280

樓下出租
兩房兩廳廚廁爐頭雪櫃齊獨立門戶威靈頓街近喜士定東街。請電話298 8742。

屋出租
菲沙八〇七六正層兩房兩廳爐頭雪櫃浴廁齊獨立門口。有意請電話陳太：324-1296

土庫出租
三房一大廳廚房廁所各樣齊備。菲沙夾15街交通方便近中小學校及巴士站8744-2148

樓下出租
兩房一廳廚廁齊備。近乃夾47街。請電沈太洽。325-6547

三房土庫
緬街夾38街有三房一廳土庫出租。近學校。交通方便。各樣齊備。租平。324-2781

三房土庫
近緬街中小學。合不吸烟小家庭。請電接洽。876-7549

樓上出租
一房一廳單位出租13街近乃街。交通方便。電話：876-0278

單人房租
一街夾乃街有單人房出租。電話：253-5900

土庫招租
華埠奇化街兩房一廳適合小家庭廚廁門戶獨立。有意請電話：254-9219

樓上出租
近REMFREW 20街二房一廳廚廁齊有傳俱。有意請電：430-4785

土庫出租
近REMFREW 20街二房一廳廚廁具備樣樣全新。交通方便近學校。獨立門口。8722-5748

新屋樓下
乃夾京士威兩房一廳廚廁具備樣樣全新。交通方便近學校。獨立門口。8722-5748

平靚靜新
土庫出租二睡房一廳廚廁齊備包水電獨立門戶域多利街夾威廉街。電話：255-5653

樓下出租
兩房一廳廚廁齊備。近乃夾47街。請電沈太洽。325-6547

三房土庫
緬街夾38街有三房一廳土庫出租。近學校。交通方便。各樣齊備。租平。324-2781

三房土庫
近緬街中小學。合不吸烟小家庭。請電接洽。876-7549

樓上出租
一房一廳單位出租13街近乃街。交通方便。電話：876-0278

單人房租
一街夾乃街有單人房出租。電話：253-5900

土庫招租
華埠奇化街兩房一廳適合小家庭廚廁門戶獨立。有意請電話：254-9219

樓下出租
近37街夾乃街。新裝修兩房一廳樓下出租。獨立廚廁。有意者請電：327-8400

土庫出租
兩房一廳。客廳俸齊備。包水電。獨立門戶。交通方便。有意請七時後327-6280

樓下出租
兩房兩廳廚廁爐頭雪櫃齊獨立門戶威靈頓街近喜士定東街。請電話298 8742。

屋出租
菲沙八〇七六正層兩房兩廳爐頭雪櫃浴廁齊獨立門口。有意請電話陳太：324-1296

土庫出租
三房一大廳廚房廁所各樣齊備。菲沙夾15街交通方便近中小學校及巴士站8744-2148